

Bruxelles, 10 novembre 2016
(OR. en)

14199/16

Fascicoli interistituzionali:
2013/0440 (NLE)
2010/0340 (NLE)

COASI 213
ASIE 86
CFSP/PESC 911
COHOM 140
CONOP 90
COTER 110
JAI 916
WTO 317
AGRI 599
ENER 377
TRANS 413
TELECOM 222
ENV 699
EDUC 358

NOTA PUNTO "I/A"

Origine:	Segretariato generale del Consiglio
Destinatario:	Comitato dei rappresentanti permanenti (parte seconda)/Consiglio
n. doc. prec.:	18204/10 + 5070/14 + 5432/15
Oggetto:	Accordo quadro globale di partenariato e cooperazione tra l'Unione europea e i suoi Stati membri, da una parte, e la Repubblica socialista del Vietnam, dall'altra - Approvazione della versione in lingua croata

1. La decisione del Consiglio relativa alla conclusione, a nome dell'Unione, dell'accordo quadro globale di partenariato e cooperazione tra l'Unione europea e i suoi Stati membri, da una parte, e la Repubblica socialista del Vietnam, dall'altra, che figura nel documento giuristi-linguisti 5432/15, nonché il testo dell'accordo quadro figurante nel documento giuristi-linguisti 18204/10, sono stati adottati dal Consiglio il 29 settembre 2016. La versione in lingua croata dell'accordo quadro non era disponibile in tale data.

2. L'11 novembre 2016 il Gruppo "Asia/Oceania" ha esaminato il progetto della versione in lingua croata dell'accordo quadro.
3. Si invita pertanto il Comitato dei rappresentanti permanenti a raccomandare che, in una delle prossime sessioni, il Consiglio:
 - approvi, tra i punti "A", la versione in lingua croata dell'accordo quadro globale di partenariato e cooperazione tra l'Unione europea e i suoi Stati membri, da una parte, e la Repubblica socialista del Vietnam, dall'altra, figurante nel documento giuristi-linguisti 5070/14.
